

**ARPAE**  
**Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia**  
**dell'Emilia - Romagna**

\* \* \*

**Atti amministrativi**

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2016-2818 del 12/08/2016
Oggetto	Adozione di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) relativa alla Linde Gas Italia s.r.l. per impianto ubicato in Via Turati n. 18/A, Comune di Sala Bolognese (BO).
Proposta	n. PDET-AMB-2016-2895 del 11/08/2016
Struttura adottante	Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Bologna
Dirigente adottante	GIANPAOLO SOVERINI

Questo giorno dodici AGOSTO 2016 presso la sede di Via San Felice, 25 - 40122 Bologna, il Responsabile della Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Bologna, GIANPAOLO SOVERINI, determina quanto segue.

## **ARPAE - Struttura Autorizzazioni e Concessioni (SAC) di Bologna**

### **DETERMINA**

Oggetto: Adozione di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) relativa alla Linde Gas Italia s.r.l. per impianto ubicato in Via Turati n. 18/A, Comune di Sala Bolognese (BO).

### **Il Dirigente della Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Bologna**

#### **Decisione**

1. Adotta l'Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ai sensi del D.P.R. 59/2013 relativa alla Linde Gas Italia s.r.l. per l'impianto sito a Sala Bolognese, in via Turati n. 18/A, dove viene svolta l'attività di produzione di gas medicinali, alimentari e tecnici. La presente AUA ricomprende i seguenti titoli ambientali:

- Rinnovo di autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura <sup>1</sup> di acque reflue industriali, domestiche e meteoriche. Soggetto competente Comune di Sala Bolognese;
2. Subordina la validità della presente Autorizzazione Unica Ambientale al rispetto incondizionato di tutte le prescrizioni tecniche, strutturali e gestionali, convogliate nell'Allegato A al presente atto, quale parte integrante e sostanziale, pena l'irrogazione delle sanzioni amministrative pecuniarie previste dall'ordinamento, con salvezza delle altre sanzioni previste dalla normativa vigente;
3. Stabilisce che la presente Autorizzazione Unica Ambientale ha durata pari a 15 anni dalla data di rilascio del titolo da parte dello Sportello Unico delle Attività Produttive territorialmente competente <sup>2</sup>;
4. Da atto che con la presente Autorizzazione Unica Ambientale sono fatte salve le norme, i regolamenti comunali e le autorizzazioni in materia di urbanistica, prevenzione incendi,

---

<sup>1</sup>Ai sensi dell'art. 124 del D.Lgs.152/2006 Parte Terza, della D.G.R.1053/2003, della D.G.R.286/2005 e della D.G.R.1860/2006

<sup>2</sup> In conformità a quanto previsto all'art.3 comma 6 del DPR 59/2013

sicurezza e tutte le altre disposizioni di pertinenza, anche non espressamente indicate nel presente atto e previste dalla normativa vigente così come gli specifici e motivati interventi più restrittivi o integrativi da parte dell'autorità sanitaria <sup>3</sup>;

5. Obbliga la Linde Gas Italia s.r.l. a presentare domanda di rinnovo completa della documentazione necessaria, con almeno 6 mesi di anticipo rispetto alla scadenza<sup>4</sup>;

6. Demanda la trasmissione del presente provvedimento allo Sportello Unico delle Attività Produttive (S.U.A.P.) territorialmente competente;

7. Dispone che il presente atto venga pubblicato sul sito web istituzionale di ARPAE alla sezione *Amministrazione Trasparente*;

8. Rammenta che avverso il presente provvedimento unico è esperibile, ai sensi del nuovo Codice del Processo Amministrativo, un ricorso giudiziario avanti al Tribunale Amministrativo Regionale di Bologna nel termine di sessanta giorni e, in alternativa, ricorso straordinario al Capo dello Stato, nel termine di centoventi giorni, decorrenti entrambi dalla data di notifica o di comunicazione dell'atto o dalla piena conoscenza di esso.

## **Motivazione**

La Linde Gas Italia s.r.l., C.F. 02670240585, P.IVA 11810230158, con sede legale a Arluno (MI), via Guido Rossa n. 3, per l'impianto ubicato a Sala Bolognese, in via Turati n. 18/A, ha presentato, nella persona di Franco Taddia, in qualità di procuratore speciale di Linde Gas Italia s.r.l. per la presentazione della domanda di AUA, al S.U.A.P. del Comune di Sala Bolognese in data 17/12/2015 al Prot. n. 13896 domanda di rilascio dell'Autorizzazione Unica Ambientale ai sensi del D.P.R. 59/2013 articolo 3 per la matrice: rinnovo di autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura di acque reflue industriali, domestiche e meteoriche.

Il S.U.A.P. del Comune di Sala Bolognese, con propria nota del 5/1/2016, acquisita agli atti di Arpae in data 8/1/2016 al Prot. n. 166, ha trasmesso ad Arpae e ad Hera S.p.A., la domanda completa di tutta la documentazione necessaria al rilascio del titolo abilitativo richiesto.

Hera S.p.A. con propria nota del 20/1/2016, acquisita agli atti di Arpae in data 21/1/2016 al Prot. n. 757, ha trasmesso ad Arpae ed al S.U.A.P. del Comune di Sala Bolognese il parere favorevole per lo scarico delle acque reflue originate dall'impianto in oggetto.

Il Comune di Sala Bolognese con propria nota del 25/1/2016, acquisita agli atti di Arpae in data 18/7/2016 al Prot. n. 13352, ha trasmesso il parere favorevole ad autorizzare nell'ambito dell'Autorizzazione Unica Ambientale lo scarico delle acque reflue originate dall'impianto in oggetto.

---

<sup>3</sup>Ai sensi degli art. 216 e 217 del T.U.L.S. Approvato con R.D. 27 Luglio 1034, n. 1265

<sup>4</sup> In conformità a quanto previsto all'art. 5 comma 1 e comma 2 del DPR 59/20013

Il referente AUA di ARPAE-SAC di Bologna, ritenuta esaustiva la documentazione pervenuta, ha provveduto a redigere la proposta di adozione dell'Autorizzazione Unica Ambientale e quantificato gli oneri tecnico-amministrativi dovuti dal richiedente ad ARPAE<sup>5</sup> pari a euro 26.

Bologna, data di redazione 11/8/2016

Il Dirigente della Struttura Autorizzazioni e Concessioni di Bologna  
GIANPAOLO SOVERINI

Documento prodotto e conservato in originale informatico e firmato digitalmente ai sensi dell'art. 20 del 'Codice dell'Amministrazione Digitale' nella data risultante dai dati della sottoscrizione digitale.

---

<sup>5</sup>Ai sensi dell'art.9 e della Tab.12 del Tariffario delle prestazioni di Arpae Emilia-Romagna approvato Deliberazione del Direttore Generale n. 66 del 25/5/2016.

Autorizzazione Unica Ambientale

Impianto della Linde Gas Italia s.r.l. ubicato in Via Turati n. 18/A, Comune di Sala  
Bolognese (BO).

ALLEGATO A

**Matrice scarico di acque reflue industriali, domestiche e meteoriche in pubblica fognatura di cui al capo II del titolo IV della sezione II della Parte Terza del decreto legislativo 3 aprile 2006, n.152**

**Classificazione dello scarico**

**Scarico** nella pubblica fognatura classificato dal Comune di Sala Bolognese (visto il parere di Hera S.p.A.), “scarico di acque reflue industriali, domestiche e meteoriche” formato dall'unione di acque reflue tecnologiche da sistemi di raffreddamento, acque reflue domestiche (servizi igienici e simili) ed acque meteoriche di dilavamento.

**Prescrizioni**

Si applicano le prescrizioni impartite dal Comune di Sala Bolognese, visto anche il parere di Hera S.p.A. prot. n. 8425 del 20/1/2016, con il Parere favorevole all'autorizzazione allo scarico prot. n. 725 del 25/1/2016. Tali pareri sono riportati nelle pagine successive come parti integranti del presente Allegato A al provvedimento di Autorizzazione Unica Ambientale.

-----  
Sinadoc n. 7832/2016

Documento redatto in data 11/8/2016



**Comune di Sala Bolognese**  
*CITTA' METROPOLITANA DI BOLOGNA*

*Servizio Ambiente*

*Arch. Maria Grazia Murru*

Città Metropolitana di Bologna  
Settore Ambiente  
Via San Felice, 25  
40122 Bologna  
ARPAE  
aobo@cert.arpa.emr.it

Prot. n. 2016/0000725  
del 25/01/2016  
Tit. 6 – Class. 9 - Fasc. n. 1/2016

## **NULLA OSTA AUTORIZZAZIONE ALLO SCARICO**

**OGGETTO: AUTORIZZAZIONE ALLO SCARICO DI ACQUE INDUSTRIALI, ACQUE REFLUE DOMESTICHE E ACQUE METEORICHE IN PUBBLICA FOGNATURA – LINDE GAS ITALIA S.R.L. – FABBRICATO DI VIA TURATI N. 18/A - NULLA OSTA.**

### **IL DIRETTORE DELLA IV AREA TECNICA**

VISTA la pratica SUAP n. 897/2015 relativa alla domanda presentata in data 17/12/2015 al prot. gen. n. 13896 dalla Ditta Linde Gas Italia s.r.l. relativamente al fabbricato sito in Sala Bolognese via Turati n. 18/A ;

VISTO il parere FAVOREVOLE CONDIZIONATO di Hera pervenuto con protocollo n. 586 del 21/01/2016, allegato alla presente;

Visto il D.Lgs. n. 152/06 del 03.04.2006 e successive modifiche e integrazioni;

Vista la Delibera della Giunta Regione Emilia Romagna n. 1053 del 09.06.2003;

Vista la Delibera della Giunta Regione Emilia Romagna n. 286 del 14.02.2005;

Visto il Regolamento del Servizio Idrico Integrato approvato dall'Assemblea dell'Agenzia di ambito per i servizi pubblici di Bologna in data 23/05/2007 e successivamente in data 28/05/2008;



**Comune di Sala Bolognese**  
*CITTA' METROPOLITANA DI BOLOGNA*

*Servizio Ambiente*

*Arch. Maria Grazia Murru*

**COMUNICA**

che nulla osta al fine del rilascio dell'autorizzazione AUA, nel rispetto delle condizioni contenute nel parere di Hera allegato alla presente, per lo scarico di acque industriali, acque reflue domestiche e acque meteoriche in pubblica fognatura da parte della ditta Linde Gas s.r.l., relativamente al fabbricato sito in Sala Bolognese via Turati n. 18/A .

Restando a disposizione per ulteriori chiarimenti, si porgono distinti saluti

**IL DIRETTORE DELLA IV AREA TECNICA**

*Murru Arch. Maria Grazia*

documento firmato digitalmente

ai sensi della normativa vigente

Allegato: n. 1. Parere Hera



**HERA S.p.A.**  
**Direzione Acqua**  
Via Razzaboni 80 41122 Modena  
tel. 059.407111 fax. 059.407040  
[www.gruppohera.it](http://www.gruppohera.it)

Originale PEC

**COMUNE DI SALA BOLOGNESE**  
**SUAP - Sportello Unico Attività Produttive**  
Piazza Marconi n°1  
40010 SALA BOLOGNESE BO

[comune.salabolognese@cert.provincia.bo.it](mailto:comune.salabolognese@cert.provincia.bo.it)

**ARPAE (Agenzia regionale per la prevenzione,  
l'ambiente e l'energia)**

Via San Felice, 25  
40122 BOLOGNA BO

Originale PEC

[aobo@cert.arpa.emr.it](mailto:aobo@cert.arpa.emr.it)

*Impianti Fognario Depurativi  
Area Emilia Est*

Bologna, 20 gennaio 2016  
Prot. gen. 8425

ns. rif. Hera spa Data prot.: - 8 GEN 2016 Prot. N. 2166/16  
PA&S numero 3/2016

**Oggetto: Domanda di Autorizzazione Unica Ambientale (AUA).**

**Ditta richiedente: "Linde Gas Italia Srl"- Produzione di gas medicinali,  
alimentari e tecnici, nell'insediamento sito in Via Filippo Turati n.18/A - Comune  
di Sala Bolognese (BO).**

*Comune di Sala Bolognese, SUAP, Prot. n°2016/0000038 del 05/01/2016*

**Pratica SUAP N.897/2015 Fascicolo N.1/2016**

*Domanda di AUA per Rinnovo di Autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura di  
acque reflue domestiche, industriali, meteoriche.*

In merito alla domanda di autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura di acque reflue presentata dal Signor Pavesi Giovanni Emilio Paolo in qualità di legale rappresentante della Ditta "**LINDE GAS ITALIA SRL**" con sede legale in Arluno (MI) Via Guido Rossa n°3 inerente lo stabilimento produttivo esercente l'attività di produzione di gas medicinali, alimentari e tecnici, ubicato in VIA FILIPPO TURATI n°18/A - Comune di Sala Bolognese (BO);

esaminata la documentazione allegata all'istanza di AUA;

preso atto della dichiarazione che l'impianto / stabilimento / attività di cui sopra non è soggetto alle disposizioni in materia di autorizzazione integrata ambientale (AIA);

preso atto della dichiarazione che non sono intervenuti cambiamenti alla situazione autorizzata in precedenza dal Comune di Sala Bolognese con PG 7889 del 01/09/2011 e PG 11250 del 19/12/2011;

verificato dalla documentazione allegata che il processo industriale si basa sulla separazione a bassa temperatura (-185°C) dei gas ossigeno, azoto, argon, presenti nell'aria opportunamente compressa e purificata;



verificato dalla documentazione allegata che il sistema di raffreddamento (che utilizza acqua proveniente dalla rete idrica Hera) è costituito da:

- Circuito chiuso, costituito da un insieme di tubazioni, scambiatori e pompe all'interno del quale circola costantemente un quantitativo fisso di acqua ( $V=70$  mc) addizionata di glicole (antigelo);
- Air cooler, che attraverso un sistema di tubi investiti da un flusso d'aria generato da un gruppo di ventilatori, consente la dispersione in aria del calore contenuto nell'acqua glicolata;
- Torri evaporative, n°5 unità, a circuito aperto, sistema che sfrutta l'evaporazione dell'acqua che fatta cadere a pioggia sul circuito contenente l'acqua glicolata calda del circuito chiuso, ne consente il raffreddamento anche con alte temperature dell'aria;

preso atto della presenza di un sistema di sicurezza per la segnalazione delle anomalie, il blocco dello scarico, il contenimento delle perdite in caso di guasto, incidente, manutenzione degli impianti attraverso:

- un monitoraggio in continuo dei parametri pH, Cl, conducibilità;
- una paratia di intercettazione immediatamente a monte del punto di uscita dei reflui;
- la disponibilità di tappetini copri tombini nell'area di movimentazione degli additivi chimici necessari al trattamento dell'acqua di raffreddamento;

verificato dalla documentazione allegata che l'insediamento origina scarichi formati da acque reflue tecnologiche derivanti dal sistema di raffreddamento cosiddetto "aperto" utilizzato nei periodi più caldi (acque di spurgo delle torri evaporative); acque meteoriche di dilavamento coperture e aree esterne, dichiarate non contaminate; acque reflue domestiche derivanti da servizi igienici e similari;

verificato dalla documentazione allegata che la linea delle acque produttive (acque di spurgo delle torri evaporative) è connessa alla rete meteorica aziendale previo pozzetto di ispezione e prelievo, e che prima dell'immissione nella pubblica fognatura (contraddistinta dal n.2 in planimetria) è posizionato un dispositivo manuale (serranda) di intercettazione da attivarsi in caso di anomalia e/o evento accidentale;

verificato dalla documentazione allegata che le acque reflue domestiche, raccolte con condotta separata, sono immesse in pubblica fognatura nel punto contraddistinto dal n.1 in planimetria; considerato che gli scarichi immessi in pubblica fognatura afferiscono al depuratore di Sala Bolognese - Padulle;

visto il Regolamento del Servizio Idrico Integrato;

visto il D.Lgs.152/2006;

visto l'Atto deliberativo di Giunta della Regione Emilia Romagna n.1053 del 9 giugno 2003, recante disposizioni in materia di tutela delle acque dall'inquinamento;

visto l'Atto deliberativo di Giunta della Regione Emilia Romagna n°286 del 14 febbraio 2005, direttiva concernente la gestione delle acque di prima pioggia e di lavaggio da aree esterne;

visto la Delibera di Giunta Regionale n. 1860 del 18 dicembre 2006, linee guida di indirizzo per la gestione acque meteoriche di dilavamento e acque di prima pioggia in attuazione della Deliberazione G.R. N. 286 del 14/02/2005;

visto il DPR 19 ottobre 2011 n.227, Regolamento per la semplificazione di adempimenti amministrativi in materia ambientale;

si esprime, sulla base degli elementi a disposizione e per quanto di competenza, **PARERE FAVOREVOLE** al rilascio della relativa autorizzazione allo scarico in pubblica fognatura **CONDIZIONATO** al rispetto delle seguenti prescrizioni e indicazioni:

- vengono ammesse in pubblica fognatura, oltre alle acque reflue domestiche sempre ammesse nel rispetto del Regolamento del Servizio Idrico Integrato, le acque reflue industriali originate dal sistema di raffreddamento acqua a torri evaporative;
- le acque reflue industriali di cui sopra dovranno rispettare, nel punto di scarico, i valori limite previsti dalla tab. 3 dell'allegato 5 alla parte terza del D.Lgs.152/2006 - colonna scarichi in rete fognaria;
- le opere di allacciamento alla rete fognaria pubblica dovranno essere conformi alle modalità e prescrizioni contenute nel Regolamento del Servizio idrico Integrato per quanto concerne tubazioni di collegamento al terminale di recapito, innesto di tali tubazioni, sifone tipo Firenze, valvola di non ritorno / intercettazione, ecc. ;
- i pozzetti di ispezione e prelievo delle acque reflue industriali, parziale e terminale, dovranno consentire il posizionamento del campionatore automatico e il prelievo delle acque per caduta; dovranno essere opportunamente indicati con segnaletica visibile e garantire, in qualsiasi momento, le condizioni di accesso ed apertura da parte del personale addetto al controllo;
- tutti i rifiuti originati dall'attività dovranno essere raccolti in area protetta e conferiti a Ditta autorizzata ai sensi della vigente normativa in materia di smaltimento dei rifiuti. La documentazione comprovante l'avvenuto smaltimento dei rifiuti (formulari e registri) dovrà essere resa disponibile ai controlli del gestore (Hera SpA);
- adozione di tutte le misure atte ad evitare / contenere il dilavamento delle aree esterne in adempimento ai criteri previsti dall'Atto deliberativo di Giunta della Regione Emilia Romagna n°286 del 14 febbraio 2005;
- l'Ente gestore, a mezzo di incaricati può, in qualunque momento, effettuare sopralluoghi con eventuale prelievo di campioni di acque reflue e determinazione di quantità delle acque reflue;
- l'Ente gestore ha la facoltà di sospendere temporaneamente l'autorizzazione in caso di disservizi, guasti o malfunzionamento del servizio fognario - depurativo;
- la Ditta è obbligata a stipulare con Hera SpA apposito contratto per il servizio di depurazione reflui industriali come previsto dalla Delibera della Regione Emilia Romagna n.1480 del 11/10/2010;
- il Titolare è tenuto a presentare all'Ente gestore "denuncia annuale" degli scarichi effettuati (entro il 31 gennaio di ogni anno per gli scarichi effettuati nell'anno solare precedente) contenente gli elementi di qualità e quantità delle acque reflue scaricate in fognatura;
- per il mancato rispetto delle prescrizioni contenute nel parere, Hera si riserva la facoltà di richiedere al Comune la revoca dell'Autorizzazione allo scarico.

Il presente parere è da riferirsi esclusivamente alla documentazione presentata. Ogni modificazione che si intenda apportare all'attività svolta, allo scarico di cui sopra, al sistema di convogliamento delle acque reflue, al punto di immissione terminale in fognatura, dovrà essere oggetto di nuova domanda di autorizzazione.

Sono fatte salve le eventuali indicazioni e/o prescrizioni espresse da ARPA.

La scrivente Società rimane in attesa di copia dell'autorizzazione rilasciata.

Distinti saluti

Firmata digitalmente  
**Responsabile**  
**Impianti Fognario Depurativi**  
GianNicola Scarcella

Documento conservato negli archivi informatici di Hera S.p.A Direzione Acqua  
Documento che se stampato diviene "Copia conforme all'originale informatico, valida a tutti gli effetti di legge, sottoscritto con firma digitale"

**SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.**